

DE Schermaschinenset mit Fellsauger
5 in 1 - Fellpflege komfortabel und sauber | Verschiedene Aufsätze für unterschiedliche Pflegebedürfnisse | gleichzeitiges Scheren und Absaugen des Fells möglich | für Komplettset aller Felltypen (außer Zotthaar) | 3 Saugleistungsstufen | mit flexiblem Schlauch (1,5 m), HEPA- und Schaumstoff-Filter | mit abnehmbarem 2l Auffangbehälter (beutellos) | separater An-/Ausschalter für die Schermaschine | lauffähiger Motor | inkl. Schermaschine, Softbürste, Carding-Striegel, Polsterbürste und Fugendüse, Aufsteckkämme (3, 9, 12, 18, 24 mm), Aufbewahrungsbeutel | Ersatzscherkopf erhältlich (#23850-10)

EN Clipper Set with fur vacuum
5 in 1 - comfortable and clean fur care | various attachments to meet different care needs | simultaneous clipping and vacuuming possible | for full trims for all fur types (except shaggy fur) | 3 suction power levels | with flexible hose (1,5 m), HEPA and foam filter | with removable 2 l collection container (no bag) | separate on/off switch for the clipper | smooth-running motor | incl. clipper, soft brush, carding comb, upholstery brush and crevice nozzle, attachment combs (3, 9, 12, 18, 24 mm), storage bag | replacement shear head available (#23850-10)

FR Kit de tonte avec aspirateur à fourrure
5 en 1 - Soins du pelage confortables et propres | Différents embouts pour répondre aux différents besoins de soins | possibilité de tondre et d'aspirer le pelage en même temps | pour une tonte complète de tous les types de pelages (sauf la fourrure hirsute) | 3 niveaux de puissance d'aspiration | avec tuyau flexible

(1,5 m), filtre HEPA et filtre en mousse | avec bac de récupération amovible de 2l (sans sac) | interrupteur marche/arrêt séparé pour la tondeuse | moteur silencieux | y compris tondeuse, brosse douce, étirille Carding, brosse pour meubles rembournés et suceur plat, peignes (3, 9, 12, 18, 24 mm), sac de rangement | tête de rechange disponible (#23850-10)

NL Tondeuse-set met vachtzuiger
5 in 1 - vachtverzorging comfortabel en schoon | Verschideinde opzetstukken voor verschillende verzorgingsbehoeften | gelijktijdig scheren en afzuigen van de vacht mogelijk | voor een complete trimbeurt van alle vachttypes (behalve ruige vacht) | 3 zuigkrachtniveaus | met flexibele slang (1,5 m), HEPA- en schuimfilter | met uitsneembaar opvangreservoir van 2 liter (zakloos) | aparte aan/uit-schakelaar voor de tondeuse | stil lopende motor | incl. tondeuse, zachte borstel, carding vastkam, bekledingsborstel en spleetmondstuk, opsteekkammen (3, 9, 12, 18, 24 mm), opbergstasje | reserve scherkop verkrijgbaar (#23850-10)

IT Set per la tosatura con aspira peli
Cura del pelo 5 in 1 | vari accessori per soddisfare le diverse esigenze di tolettatura | tosatura e aspirazione possibili contemporaneamente | per la tosatura completa, per tutti i tipi di pelo (eccetto il pelo arruffato) | 3 livelli di potenza di aspirazione | con tubo flessibile (1,5m), filtro HEPA e filtro a spugna | con contenitore di raccolta da 2 l (rimovibile / senza sacchetto) | interruttore on/off separato per la tosatrice | motore sincrono | incl. tosatrice, spazzola morbida, cardatore, spazzola per la pulizia e strumento per fissure, pettin di ricambio (3, 9, 12, 18, 24 mm), borsa di stoccaggio | testine intercambiabili di ricambio disponibili (art. 23850-10) | info smaltimento: www.trioitalia.it

SE Klippset med pälssdammsugare
5 i 1 - bekväm och ren pälsvård | olika fasten för att uppfylla olika vårdbehov | samtidig klippning och dammsugning är möjlig | för fullständig klippning av alla päls typer (utom lurvig päls) | 3 sugkrafts nivåer | med löstagbar 2 l uppsamlingsbehållare (ingen påse) | separat på/av-strömställare för klippmaskinen | tystgående motor | inkl. klippare, mjuk borste, karda, klädselborste och fogmunstycke, tillbehörskammar (3, 9, 12, 18, 24 mm), förvaringsväska | skärhuvud finns tillgängligt som reservdel (#23850-10)

PT Clipper Set com aspirador de pelos
5 em 1 - cuidado do pelaje cómodo y limpio | varios accesorios para satisfacer las distintas necesidades de atención | posibilidad de recortar y aspirar simultáneamente | para trabajos completos de trimming de todos los tipos de pelo (excepto el pelaje grehudo) | 3 niveles de potencia de aspiración | con manguera flexible (1,5 m), filtro HEPA y de espuma | con recipiente colector extraíble de 2 l (sin bolsa) | interruptor de encendido/apagado independiente para la recortadora | motor de funcionamiento suave | incl. recortadora, cepillo suave, peine cardador, cepillo para papelerías y boquilla para hendiduras, peines de sujeción (3, 9, 12, 18, 24 mm), bolsa de almacenamiento | bolsa de cizalla de repuesto disponible (nº 23850-10)

RU Комплект машинки для стрижки с пылесосом для шерсти
удобное очищающее устройство "5 в 1" для ухода за шерстью | разнообразие насадок для удовлетворения различных потребностей по уходу | возможно одновременное подстригание шерсти и ее всасывание пылесосом-расческой | машинка для стрижки всех типов шерсти (кроме колючей) | 3 уровня мощности всасывания | с гибким шлангом (1,5 м), HEPA-фильтром и поролоновым фильтром | со съемным контейнером для уборки объемом 2 л (без пакета) | отдельный выключатель машинки для стрижки | плавная работа электродвигателя | в комплекте: машинка для стрижки, мягкая щетка, расческа для шерсти, щетка для обивки и щелевая насадка, насадки-расчески (3, 9, 12, 18, 24 мм), сумка для хранения | доступна сменная режущая головка (№ 23850-10)

ES Conjunto de tesouras com aspirador de cabelo
5 em 1 - cuidado confortável e limpo do pelo | vários acessórios para responder a diferentes necessidades de cuidados | possibilidade de aparar e aspirar em simultâneo | para o corte completo de todos os tipos de pelo (exceto pelo desgrenhado) | 3 níveis de potência de sucção | com mangueira flexível (1,5 m), filtro HEPA e filtro de espuma | com recipiente coletor amovível de 2 l (sem saco) | interruptor de ligar/desligar separado para o aparador | motor de funcionamento suave | incl. aparador, escova macia, pentes para cardar, escova para estofo e bocal para fendas, pentes de fixação (3, 9, 12, 18, 24 mm), bolsa de armazenamento | bolsa de arrumação | Cabeça de corte sobresselente disponível (Nº. 23850-10)

PL Zestaw do strzyżenia z odkurzaczem
5 w 1 - wygodna i czysta pielęgnacja sierści | z wieloma różnymi nasadkami | możliwe jednocześnie strzyżenie i odkurzanie | dla pełnego wykonania wszystkich rodzajów sierści (z wyjątkiem sierści kudlatej) | 3 stopnie siły zasysania | z elastycznym węzłem (1,5 m), HEPA i filtrem piankowym | z wymiowym pojemnikiem na odpady 2 l (bez worka) | oddzielny wyłącznik/wyłącznik maszyny | płynnie pracujący silnik | w zestawie maszyna do strzyżenia, miękka szczotka, grzeblbo, szczotka do tapicerki i saszka szczelinowa, nasadki grzebieniowe (3, 9, 12, 18, 24 mm), torba do przechowywania | dostępna wymienna głowica ścinająca (#23850-10)

SK Sada stříhacích strojků s vysavačem na srst
5 v 1 - pohodlná a čistá péče o srst | nástavce pro různé potřeby péče | možnost současněho stříhání a vysávání | pro úplné trimování na všechny typy srsti (kromě chumďalých) | 3 úrovně sacího výkonu | s flexibilní hadicí (1,5 m), HEPA a pěnovým filtrem | s odmíratelnou zbernou nádobou o objemu 2 l (bez sáčku) | samostatný spínač pro zapnutí a vypnutí zastřihovače | motor s tichým chodem | včetně zastřihovače, měkkého kartáče, hřebenu na kartáčování, kartáče na čalounění a štěrbinové hubice, nástavců na hřebeny (3, 9, 12, 18, 24 mm) a úložné tašky | k dispozici je náhradní stříhací hlava (#23850-10)

NO Klippemaskine med støvsuger
5 i 1 - komfortabel og ren pelspleje | forskellige tilbehør til at opfylde forskellige plejebøvhov | mulighed for samtidig klipping og støvsugning af pelsen | til komplet klipping af alle pels typer

(undtagen lurvet hår) | 3 sugeffektniveauer | med fleksibel slang (1,5 m), HEPA- og skumfilter | med aftagelig 2-liters opsamlingsbeholder (poseløs) | separat tænd/sluk-knap til klippemaskinen | letslæbende motor | inkl. klippemaskine, blød børste, Carding kam, polsterbørste og spræklemundestykke, afstandskamme (3, 9, 12, 18, 24 mm), opbevaringspose | skær fås ekstra (#23850-10)

HU Sada zastřihávačov s vysávačom na kožušinu
5 v 1 - pohodlná a čistá starostlivosť o kožušinu | rôzne nástavce na uspokojenie rôznych potrieb starostlivosti | možnosť súčasného strihania a vysávania | na úplné zastrihávnenie všetkých typov vlasov (okrem strapatých vlasov) | 3 úrovne sacieho výkonu | s flexibilnou hadicou (1,5 m), HEPA a penovým filtrom | s odmíateľnou zbernou nádobou s objemom 2 l (bez vrecka) | samostatný vypínač pre zastrihávač | plynulý chod motora | vrátane zastrihávača, mäkkej kefy, hrebeňa na kartáčovanie, kefy na čalúnenie a štrbinovej hubice, nástavcov na hrebeň (3, 9, 12, 18, 24 mm), úložnej tašky | k dispozícii je náhradná strihacia hlava (#23850-10)

DA Sada strижачих strojků s vysavačem na srst
5 v 1 - pohodlná a čistá péče o srst | nástavce pro různé potřeby péče | možnost současněho stříhání a vysávání | pro úplné trimování na všechny typy srsti (kromě chumďalých) | 3 úrovně sacího výkonu | s flexibilní hadicí (1,5 m), HEPA a pěnovým filtrem | s odmíratelnou zbernou nádobou o objemu 2 l (bez sáčku) | samostatný spínač pro zapnutí a vypnutí zastřihovače | motor s tichým chodem | včetně zastřihovače, měkkého kartáče, hřebenu na kartáčování, kartáče na čalounění a štěrbinové hubice, nástavců na hřebeny (3, 9, 12, 18, 24 mm) a úložné tašky | k dispozici je náhradní stříhací hlava (#23850-10)

UK Комплект машинки для стрижки з пылесосом-гребінцем для шерсті
зручний очищувальний пристрій «5 в 1» для догляду за шерстю | різноманітні насадки для задоволення різних потреб щодо догляду | можливе одночасне підстригання шерсті та її всмоктування пылесосом-гребінцем | машинка для стрижки всіх типів шерсті (крім колючої) | 3 рівні потужності всмоктування | з гнучким шлангом (1,5 м), HEPA-фільтром і

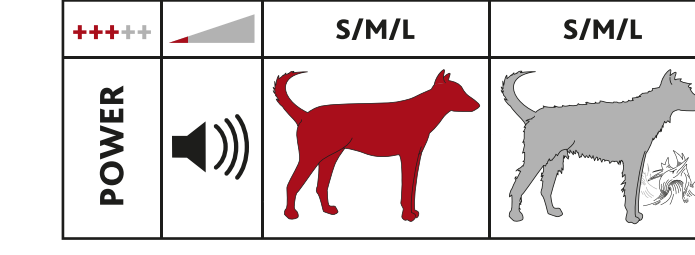
поролоновим фільтром | зі знімним контейнером для збирання об'ємом 2 л (без пакета) | окремий викинач машинки для стрижки | плавна робота електродвигуна | у комплекті: машинка для стрижки, м'яка щітка, гребінець для шерсті, щітка для обивки й щілинна насадка, насадки-гребінці (3, 9, 12, 18, 24 мм), сумка для зберігання | доступна змінна різальна головка (№ 23850-10)

FI Nyirőkészlet szőrszívóval
5 az 1-ben - kényelmes és tiszta szőrápolás | különböző tartozékok a különböző ápolási igények kielégítésére | egyidejűleg is végezhető a vágás és a szívás | minden szőrtípus teljes trimmeléséhez (kivéve a bozontos szőrzetet) | 3 szívóteljesítmény-szint | rugalmas tömlővel (1,5 m), HEPA- és habszűrővel | kivethető 2 literes gyűjtőtartállyal (zsák nélkül) | külön be-/kikapcsoló nyírógép | egyenletes működési motor | nyírógéppel, puha kefével, szőrfésővel, kárptisztító kefével és résfóvókkal, tartozék fésűkkel (3, 9, 12, 18, 24 mm), tárolótáskával | csere nyírófej is elérhető (#23850-10)

IT Sada zastřihávačov s vysávačom na kožušinu
5 v 1 - pohodlná a čistá péče o srst | nástavce pro různé potřeby péče | možnost současněho stříhání a vysávání | pro úplné trimování na všechny typy srsti (kromě chumďalých) | 3 úrovně sacího výkonu | s flexibilní hadicí (1,5 m), HEPA a pěnovým filtrem | s odmíratelnou zbernou nádobou o objemu 2 l (bez sáčku) | samostatný spínač pro zapnutí a vypnutí zastřihovače | motor s tichým chodem | včetně zastřihovače, měkkého kartáče, hřebenu na kartáčování, kartáče na čalounění a štěrbinové hubice, nástavců na hřebeny (3, 9, 12, 18, 24 mm) a úložné tašky | k dispozici je náhradní stříhací hlava (#23850-10)

DA Sada strижачих strojků s vysavačem na srst
5 v 1 - pohodlná a čistá péče o srst | nástavce pro různé potřeby péče | možnost současněho stříhání a vysávání | pro úplné trimování na všechny typy srsti (kromě chumďalých) | 3 úrovně sacího výkonu | s flexibilní hadicí (1,5 m), HEPA a pěnovým filtrem | s odmíratelnou zbernou nádobou o objemu 2 l (bez sáčku) | samostatný spínač pro zapnutí a vypnutí zastřihovače | motor s tichým chodem | včetně zastřihovače, měkkého kartáče, hřebenu na kartáčování, kartáče na čalounění a štěrbinové hubice, nástavců na hřebeny (3, 9, 12, 18, 24 mm) a úložné tašky | k dispozici je náhradní stříhací hlava (#23850-10)

UK Комплект машинки для стрижки з пылесосом-гребінцем для шерсті
зручний очищувальний пристрій «5 в 1» для догляду за шерстю | різноманітні насадки для задоволення різних потреб щодо догляду | можливе одночасне підстригання шерсті та її всмоктування пылесосом-гребінцем | машинка для стрижки всіх типів шерсті (крім колючої) | 3 рівні потужності всмоктування | з гнучким шлангом (1,5 м), HEPA-фільтром і



TRIXIE

SCHERMASCHINENSET MIT FELLSAUGER

5 in 1 - Fellpflege komfortabel und sauber

- EN Clipper Set with fur vacuum
- FR Kit de tonte avec aspirateur à fourrure
- NL Tondeuse-set met vachtzuiger
- IT Set per la tosatura con aspira peli
- SV Klippset med pälssdammsugare
- ES Clipper Set con aspirador de pelos
- RU Ножницы



All-in-one Pflege-Set für Haustiere
All-in-one pet grooming kit
Kit de toilette tout-en-un pour animaux de compagnie
Alles-in-one verzorgingsset voor huisdieren

Großer Auffangbehälter | Large dust cup capacity
Grand bac de récupération | Grote opvangbak

#23850
011905
#238500

Abnehmbarer flexibler Schlauch
Detachable flexible hose
Tuyau flexible amovible
Verwijderbare flexibele slang

Geräuscharm | Low noise
Silencieux | Geluidsarm

1 x | 340 x 440 x 187 mm
Product: Clipper Set with fur vacuum | Model: PG100
220-240V ~ 50/60 Hz, 600 Watt

Schermaschine mit unabhängigen Einschaltknopf
Clipper with independent power switch
Tondeuse avec bouton de mise en marche indépendant
Tondeuse met onafhankelijke inschakelknop

Starke Saugleistung | Powerful suction
Puissance d'aspiration élevée | Sterke opzuigkracht

TRIXIE Heimtierbedarf - Industriest. 32
24963 Pap. - GERMANY - www.trixie.de
TRIXIE UK Pet Products Ltd, Unit 7, Deer Park
Road, Moulton Park, Northampton NN5 6RZ